

Martinstag in der 1.b Klasse

„Laterne, Laterne, Sonne, Mond und Sterne.

Német hagyomány felelevenítése 2012. november 10-én az 1. b két tannyelvű németes osztályban.

Márton napi szép hagyomány Németországban, hogy a gyerekek saját maguk által barkácsolt világító lámpásokkal vonulnak fel sötétedéskor az utcákon. Hangos énekszóval, hagyományos Márton napi dalokkal, mondókákkal kísérik a felvonulást.

Így ünnepelték iskolánk kis elsősei is ezt a napot Bárdos Péterné és Sárdi Marianna irányításával.

A gyerekek a német órák során megismerkedtek Márton püspök történetével, akiről megtudták, hogy i. sz. 316-ban Pannonia provinciában született. Később katona lett, majd 18 éves korában, a háborúból visszatérve, lováról leszállva odaadta palástját egy didergő koldusnak. Nem sokkal ezután otthagyta a sereget és misszionárius lett. 371-ben a Loire menti Tours püspökévé választották. A legenda szerint Márton alázatból a ludak óljába bújt, hogy kitérjen a püspökké választás alól, de a ludak gágogásukkal elárulták, így kénytelen volt a püspökséget elvállalni.

A lámpásokról, és Mártonról szóló német dalok megtanulása után november 10-e teljes délelőttje ennek a legendának a fényében telt. Készültek picik, világító lampionok, olvasás órán megtudták a gyerekek ki az a „Nils Holgerson”. Matematika órán pedig a libák segítettek a gyors számolás elsajátítását.

„Aki Márton napján libát nem eszik, egész éven át éheznek.” Ezt a Mottót is sikerült megcáfolni, hiszen egy ügyes kezű anyuka segítségével sütis „libapecsenye” is került az asztalra. A délelőtt „fénypontja” az az iskolai, mini felvonulás lett, amit egy teljesen sötét teremben tartottunk, ahol a fény fontos szerepet kapott, és méltán jelképezhette a gyerekek jó cselekedeteit.

A délelőtti folyamán sikerült a német nyelvterületen ünnepelt Márton napjának párhuzamba állítása a magyar hagyományokkal, és népszokásokkal.

Ezt a kezdeményezést, helyi hagyománnyá, novemberi közösségi programmá, és a német nyelv szépségének bemutatására szánom.

Sárdi Marianna